



## **Asamblea General Consejo de Seguridad**

Distr. general  
24 de julio de 2000  
Español  
Original: inglés

---

### **Asamblea General**

#### **Quincuagésimo quinto período de sesiones**

Temas 14, 20 c), d), 27, 30, 33, 37, 39, 40, 41, 42, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 52, 53, 56, 60, 61 a), b), 62, 63, 64, 65, 67, 68 b), 71, 72, 74 a), b), c), d), e), f), g), h), l), m), n), q), r), v), 80, 81, 82, 87, 97 a), b), c), g), 107, 109, 110, 112, 155 y 166 del programa provisional\*

#### **Informe del Organismo Internacional de Energía Atómica**

**Fortalecimiento de la coordinación de la asistencia humanitaria y de socorro en casos de desastre que prestan las Naciones Unidas, incluida la asistencia económica especial: asistencia al pueblo Palestino**

**Fortalecimiento de la coordinación de la asistencia humanitaria y de socorro en casos de desastre que prestan las Naciones Unidas, incluida la asistencia económica especial: asistencia internacional de emergencia para la paz, la normalidad y la reconstrucción del Afganistán asolado por la guerra**

**Cooperación entre las Naciones Unidas y la Organización de la Unidad Africana**

**Aplicación del Nuevo Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo de África en el Decenio de 1990, inclusive las medidas y recomendaciones convencionales en el examen de mediano plazo**

#### **Cultura de paz**

**Aplicación de los resultados de la Cumbre Mundial sobre Desarrollo Social y del período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado a esta cuestión**

**Apoyo del sistema de las Naciones Unidas a los esfuerzos de los Gobiernos para la promoción y la consolidación de las democracias nuevas o restauradas**

### **Consejo de Seguridad**

#### **Quincuagésimo quinto año**

---

\* A/55/150.

## **La situación en el Oriente Medio**

### **Cuestión de Palestina**

**Período extraordinario de sesiones de la Asamblea General en 2001 dedicado al seguimiento de la Cumbre Mundial en favor de la Infancia**

### **La situación en Bosnia y Herzegovina**

**La situación en el Afganistán y sus consecuencias para la paz y la seguridad internacionales**

**Asistencia para las actividades relativas a las minas**

**Situación de la democracia y los derechos humanos en Haití**

**La situación en Timor Oriental durante su transición a la independencia**

**Las causas de los conflictos en la promoción de la paz duradera y el desarrollo sostenible en África**

**Informe del Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de las violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de la ex Yugoslavia desde 1991**

**Informe del Tribunal Penal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de genocidio y otras violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de Rwanda y de los ciudadanos rwandeses presuntamente responsables de genocidio y otras violaciones de esa naturaleza cometidas en el territorio de Estados vecinos entre el 1° de enero y el 31 de diciembre de 1994**

**Consecuencias de la ocupación de Kuwait por el Irak y de la agresión iraquí contra Kuwait**

**Cuestión de la representación equitativa en el Consejo de Seguridad y del aumento del número de sus miembros y cuestiones conexas**

**Reforma de las Naciones Unidas: medidas y propuestas:  
reforma de las Naciones Unidas: medidas y propuestas**

**Reforma de las Naciones Unidas: medidas y propuestas:  
Asamblea de las Naciones Unidas dedicada al Milenio**

**Fortalecimiento del sistema de las Naciones Unidas**

**Revitalización de la labor de la Asamblea General**

**Reestructuración y revitalización de las Naciones Unidas en las esferas económica y social y esferas conexas**

**Cuestión de Chipre**

**Desarrollo de relaciones de buena vecindad entre los Estados balcánicos**

**Mantenimiento de la seguridad internacional: estabilidad y desarrollo de Europa sudoriental**

**Creación de una zona libre de armas nucleares en la región del Oriente Medio**

**Concertación de arreglos internacionales eficaces para dar garantías a los Estados que no poseen armas nucleares contra el empleo o la amenaza del empleo de armas nucleares**

**Desarme general y completo: notificación de los ensayos nucleares**

**Desarme general y completo: creación de una zona libre de armas nucleares en el Asia central**

**Desarme general y completo: la seguridad internacional y la condición de Estado libre de armas nucleares de Mongolia**

**Desarme general y completo: medidas para afianzar la autoridad del protocolo de Ginebra de 1925**

**Desarme general y completo: preservación y observancia del Tratado sobre la limitación de los sistemas de proyectiles antibalísticos**

**Desarme general y completo: aplicación de la Convención sobre la prohibición del empleo, almacenamiento, producción y transferencia de minas antipersonal y sobre su destrucción**

**Desarme general y completo: aplicación de la Convención sobre la Prohibición del Desarrollo, la Producción, el Almacenamiento y el Empleo de Armas Químicas y sobre su Destrucción**

**Desarme general y completo: misiles**

**Desarme general y completo: hacia un mundo libre de armas nucleares: necesidad de un nuevo programa**

**Desarme general y completo: reducción del peligro nuclear**

**Desarme general y completo: hemisferio sur y áreas adyacentes libres de armas nucleares**

**Desarme general y completo: desarme nuclear**

**Desarme general y completo: seguimiento de la opinión consultiva de la Corte Internacional de Justicia sobre la *Legalidad de la amenaza o el empleo de las armas nucleares***

**Desarme general y completo: convocación del cuarto período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme**

**Consolidación del régimen establecido en el Tratado para la proscripción de las armas nucleares en América Latina y el Caribe (Tratado de Tlatelolco)**

**Convención sobre la prohibición del desarrollo, la producción y el almacenamiento de armas bacteriológicas (biológicas) y tóxicas y sobre su destrucción**

**Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares**

**Examen amplio de toda la cuestión de las operaciones de mantenimiento de la paz en todos sus aspectos**

**Medio ambiente y desarrollo sostenible: ejecución del Programa 21 y del Plan para su ulterior ejecución**

**Medio ambiente y desarrollo sostenible: Convenio sobre la diversidad biológica**

**Medio ambiente y desarrollo sostenible: abastecimiento de agua y saneamiento**

**Medio ambiente y desarrollo sostenible: protección del clima mundial para las generaciones presentes y futuras**

**Prevención del delito y justicia penal**

**Adelanto de la mujer**

**Aplicación de los resultados de la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer y del período extraordinario de sesiones de la Asamblea General titulado “La Mujer en el año 2000: igualdad entre los géneros, desarrollo y paz para el siglo XXI”**

**Promoción y protección de los derechos del niño**

**Aspectos administrativos y presupuestarios de la financiación de las operaciones de las Naciones Unidas para el mantenimiento de la paz**

**Medidas para eliminar el terrorismo internacional**

**Carta de fecha 18 de julio de 2000 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Japón ante las Naciones Unidas**

Tengo el honor de adjuntar las conclusiones de la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores del Grupo de los Ocho (véase el anexo), aprobadas por los Ministros en Miyazaki (Japón) el 13 de julio de 2000.

Agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento del quincuagésimo quinto período de sesiones de la Asamblea General, en relación con los temas 14, 20 c), 20 d), 27, 30, 33, 37, 39, 40, 41, 42, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 52, 53, 56, 60, 61 a) 61 b), 62, 63, 64, 65, 67, 68 b), 71, 72, 74 a), 74 b), 74 c), 74 d), 74 e), 74 f), 74 g), 74 h), 74 i), 74 m), 74 n), 74 q), 74 r), 74 v), 80, 81, 82, 87, 97 a), 97 b), 97 c), 97 g), 107, 109, 110, 112, 155 y 166 del programa provisional, y del Consejo de Seguridad.

*(Firmado)* Yukio **Sato**  
Embajador Extraordinario y Plenipotenciario  
Representante Permanente del Japón  
ante las Naciones Unidas

**Anexo de la carta de fecha 18 de julio de 2000, dirigida  
al Secretario General por el Representante Permanente  
del Japón ante las Naciones Unidas**